

(11) Veröffentlichungsnummer:

0 072 891

A1

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(21) Anmeldenummer: 82104100.1

(5) Int. Cl.³: **B** 21 **D** 51/36 **B** 21 **D** 26/02

(22) Anmeldetag: 12.05.82

(30) Priorităt: 22.08.81 DE 3133257

43 Veröffentlichungstag der Anmeldung: 02.03.83 Patentblatt 83/9

84 Benannte Vertragsstaaten: CH DE FR IT LI 1 Anmelder: Herlan & Co. Maschinenfabrik GmbH

Gerwigstrasse 53-57 D-7500 Karlsruhe 1(DE)

72 Erfinder: Rettenmaier, Alois, Ing.grad.

Gottesauerstrasse 7

D-7512 Rheinstetten Forchheim(DE)

(74) Vertreter: Behrens, Ralf Holger, Dipl.-Phys.

Ulmenstrasse 125 D-4000 Düsseldorf(DE)

(64) Verfahren und Vorrichtung zum konischen Aufweiten von Metalltuben mittels Druckluft.

(5) Um leere Metalltuben zum Transport raumsparend in Stangenform stapeln zu können, werden sie zu ihrem offenen Ende hin konisch aufgeweitet, so daß sie übereinandergesteckt werden können. Das Aufweiten erfolgt durch Druckluftbeaufschlagung einer in einer Matrize (5) befindlichen, über einen Konifizierdorn (13) gestülpten Metalltube (16), bie der während des Konifizierens von der metallischen Dichtfläche (2) des durch Federkraft und Druckluft axial verschiebbaren Dichtringes (1) eine nach innen gerichtete, luftdicht anliegende Fase (6) angeformt wird. Durch den auf der Matrize (5) befindlichen Anschlag (14) wird der axiale Hub des Dichtringes (1) begrenzt und es entstehen konifizierte Metalltuben der gleichen Länge.

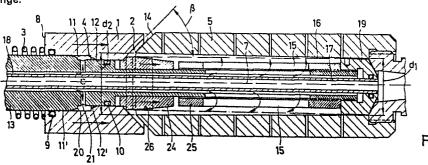


FIG.1

Herlan & Co. Maschinenfabrik GmbH Karlsruhe, den 17.08.1981 we-bo

Akte H 106

Verfahren und Vorrichtung zum konischen Aufweiten von Metalltuben mittels Druckluft

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zum konischen Aufweiten von Metalltuben nach den im Oberbegriff des Patentanspruchs 1 aufgeführten Merkmalen und betrifft gleichermaßen eine Vorrichtung zur Ausführung des Verfahrens.

5

Durch das konische Aufweiten der Metalltuben soll eine raumsparende Stapelung der Tuben in Stangenform ermöglicht werden, wodurch nur 1/5 des bisherigen Transportvolumens bzw. Verpackungsmaterials benötigt wird.

10

Für die Umwandlung von Tuben in die konische Form sind bisher verschiedene Verfahren vorgeschlagen worden, die beispielsweise darin bestehen, daß Tuben an ihrer Basis mit einem elastischen Mantel oder auf andere Weise abgedichtet und geweitet werden.

Es ist z.B. aus der DE-OS 27 11 649 ein Verfahren bekannt, nach dem an einem offenen zylindrischen Ende einer Tube durch einen elastischen Mantel zunächst die Abdichtung entlang des Tubenrandes erfolgt und anschließend durch Einströmen eines pneumatischen oder hydraulischen 5 Mediums in den abgedichteten Innenraum der Tube die konische Form durch Anlegen an die Innenfläche einer Matrize erfolgt. Durch den nacheinander stattfindenden Prozeß des Abdichtens bei gleichzeitigem Aufweiten des offenen Tubenrandes durch den elastischen Mantel und durch das zeitverzögerte Konifizieren der Tube entstehen Spannungen im Lack und in der Tube, wodurch eine hohe Fehlerquote entstehen kann und wobei durch den Verschleiß des elastischen Mantels ein regelmäßiges Auswechseln des Mantels stattfinden muß.

Aus der DE-PS 20 12 701 und der DE-AS 21 31 504 ist es ferner bekannt,

daß die Abdichtung des offenen Tubenrandes durch Eingreifen eines in

Tubenrichtung axial beweglichen Stopfens mit einem Außenkonus in die

Füllöffnung der Tube erfolgt. Dabei wird durch den Außenkonus, der

einen größeren Kegelwinkel als die Innenwand der Matrize aufweist, der

Tubenrand unabhängig vom Konifizieren zusätzlich nach außen aufge
spreizt, wodurch häufig Einrisse am Tubenrand und Innenlackbeschädigungen die Folge sind. Durch die nach außen sich weitende Füllöffnung

der Tube entstehen Druckluftverluste, die den Konifiziervorgang

verteuern würden.

25 Aufgabe der Erfindung ist es daher, ein Verfahren und eine Vorrichtung zu schaffen, bei denen eine absolute Dichtigkeit während des Konifizierens und der damit verbundenen Tubenverkürzung gewährleistet ist, ohne die Metalltube daran zu hindern, sich auch im Bereich der Füllöffnung gleichmäßig entsprechend der Matrizenkonizität zu weiten; zugleich muß verhindert werden, daß Tubenbeschädigungen in Form von Rissen am Tubenrand, Wellungen und Lackbeschädigungen, insbesondere an der Tubeninnenseite, entstehen.

Diese Aufgabe ist erfindungsgemäß dadurch gelöst, daß durch die linienartige Anpressung des äußeren Randes des offenen Endes der zylindrischen
Metalltube, die Metalltube gegen die abgeschrägte Dichtfläche des unter
Federdruck stehenden, metallisch abdichtenden Dichtringes luftdicht
abgeschlossen und während des Konifiziervorganges, um den weiteren

Druckaufbau zu ermöglichen, durch die in Tubenrichtung axiale Bewegung des Dichtringes am offenen Rand der Matalltube eine nach innen gerichtete dichtende Fase angeformt wird.

5 Weitere Ausgestaltungen der Erfindung sind in den Unteransprüchen beschrieben.

Das erfindungsgemäße Verfahren und die Vorrichtung zu dessen Durchführung haben gegenüber bekannten Verfahren und Vorrichtungen den Vorteil, 10 daß durch Bildung einer schulterartigen, nach innen gerichteten Fase ein egaler Tubenrand während des Konifiziervorganges hergestellt und dadurch eine optimale Dichtung beim Konifizieren garantiert wird, wobei der Tubenwerkstoff sich schonend dehnt und Außen- und Innenlack sowie der ggf. innen aufgespreizte Gummidichtring bei diesem Vorgang unbe-15 schädigt bleiben. Der nach innen geformte Dichtrand wird gegenüber bekannten Verfahren durch das Fehlen des Aufdornens nicht mechanisch nach außen geformt und dadurch nicht überfordert. Es ergeben sich nur noch geringe Randspannungen und damit werden Einrißgefahren am Tubenrand weitgehendst vermieden. Durch die schonende Behandlung vor allem 20 der Lackierung und ggf. Gummierung durch das erfindungsgemäße Verfahren bleibt die optimale Fertigungslinienanordnung erhalten. Die Vorrichtung bietet weitere Vorteile dadurch, daß sie unabhängig von Längen- und Durchmessertoleranzen der zylindrischen Metalltuben in Form und Länge jeweils gleiche konische Metalltuben herstellt und dazu keine ver-25 schleißanfälligen Dichtelemente aus Gummi oder Kunststoff als Tubeninnendichtung benötigt.

Das erfindungsgemäße Verfahren und die zur Durchführung desselben dienende Vorrichtung werden unter Zuhilfenahme der beiliegenden Zeich-30 nungen näher erläutert.

Es zeigt:

- Figur 1: einen axialen Schnitt durch eine Vorrichtung zum konischen
 Aufweiten zylindrischer Metalltuben mittels Druckluft,
 - Figur 2: Teil einer konischen Metalltube mit einer nach innen gerichteten Dichtfase des offenen Endes,

Figur 3: einen Längsschnitt durch zwei ineinander geschachtelte egalisierte konische Metalltuben.

Die Vorrichtung nach Figur 1 zum Konifizieren von Metalltuben gehört zu 5 einem nicht dargestellten Revolverkopf, in dem zwölf Konifizierdorne 13 eingespannt sind. Über zwei Konifizierdorne 13 wird durch ein ebenfalls nicht dargestelltes Huborgan mit je einer Matrize 5 die zylindrische Tube 16, ggf. mit aufgespritztem Gummiring 26, geschoben, bis die Matrize 5 an der äußeren Stirnseite des Tubenhalters 19 zur Anlage 10 kommt, wobei das offene Tubenende auf der Innenseite von dem kegeligen Zentrierring 24 zentriert und am äußeren Tubenrand gegen die Kraft der Druckfeder 3 an die Dichtfläche 2 des Dichtringes 1 gedrückt wird. Die Druckfeder 3 liegt dabei an der von der Tube abgewandten Stirnfläche 8 des Dichtringes 1 an und wird durch eine nicht dargestellte 15 einstellbare Halterung vorgespannt. Unabhängig von Durchmesser- und Längentoleranzen der zylindrischen Tube 16 wird durch die Federkraft eine ausreichende Kantenpressung zwischen dem äußeren Tubenrand und der unter einem Winkel ß geneigten Dichtfläche 2 erzeugt, um zunächst gegen die einströmende Luft abzudichten. Die zum Konifizieren benötigte 20 Druckluft strömt durch den Umformer-Druckluftkanal 18 und gelangt über die auf dem Umfang des Konifizierdornes 13 und der Hülse 25 verteilten. axial verlaufenden Austrittskanäle 15 an die Innenwand der zylindrischen Tube 16. Gleichzeitig ist, ausgehend vom Umformer-Druckluftkanal über radial verlaufende, auf dem Umfanq verteilte Kanäle 21 des Konifizierdornes 13 Druckluft in den Hohlraum 20 geströmt. Durch die Durchmesserdifferenzen der Gleitflächen 11, 12 des Dichtringes 1 und 11', 12' des Konifizierdornes 13 und Abdichtung des Hohlraumes 20 durch die Dichtelemente 9 und 10 wird unter pneumatischem Druck auf der Ringfläche 4 eine in Tubenrichtung weisende axiale Kraftkomponente 30 erzeugt, die den Dichtring auf den Gleitflächen 11, 12, 11', 12' soweit axial verschiebt, bis die Dichtfläche 2 an der zur Dichtfläche 2 parallelen Anschlagfläche 14 der Matrize 5 anliegt. Dabei wird von der unter einem Winkel β , der zur Tubenachse 7 zwischen 45^{0} und 75^{0} liegen kann, geneigten metallischen Dichtfläche 2 eine nach innen 35 gerichtete dichtende Fase 6 angeformt, das offene Tubenende luftdicht verschlossen und gleichzeitig legt sich durch den pneumatischen Druck die zylindrische Metalltube 16 an die konische Innenfläche der Matrize

5 an, wobei die Metalltube axial auf ein konstantes Längenmaß verkürzt und unter einem Winkel ⊄ konifiziert wird, wie es Figur 2 wiederqibt.

Ist gegen Ende des Konifiziervorganges durch die Durchmesservergrößerung des Tubenendes und die durch den pneumatischen Druck entstehende
Kraftkomponente auf die Dichtfläche 2 mit einem zu starken Absinken des
von der Ringfläche 4 erzeugten spezifischen Druckes an der Dichtfase 6
zu rechnen, so kann der spezifische Dichtdruck dadurch erhöht werden,
daß am Hohlraum 20 ein separater Druckluftanschluß vorgesehen wird, der
durch Druckregler dem Dichtdruck angepaßt werden kann und somit einen
max. Druckaufbau beim Konifiziervorgang im Innenraum der Metalltube
garantiert.

Nachdem die zylindrische Tube 16 die erwünschte konische Form angenom15 men hat, wird die Umformer-Druckluftzufuhr unterbrochen, die Matrize 5
vom Konifizierdorn 13 entfernt und die konifizierte Tube 22 mittels
Tubenabblaseluft, die durch das Rohr 17 strömt, vom Tubenhalter 19
abgedrückt.

- 20 Der angeformte Tubenrand 6 wird an der nicht darrgestellten Rißprüfstation – eine der Nachfolgestationen – durch den vorhandenen Dichtkegel an der Rißprüfstation egalisiert, so daß die konifizierte Metalltube stapelfähig ist.
- 25 Figur 3 zeigt ineinander gestapelte, koaxial zur Tubenachse 7 von Durchmesser d₁ auf Durchmesser d₂ um Winkel & konifizierte und egaalisierte Metalltuben 23, die auf der erfindungsgemäßen Vorrichtung bei gleichem Tubendurchmesser mit verschiedenen Konifizierkegeln bzw. Tubenabständen p hergestellt werden können.

Herlan & Co. Maschinenfabrik GmbH Karlsruhe, den **O Q 7**0**2 899**11 we-bo

-6-

Akte H 106

Bezugszeichenliste

- 1 Dichtring
- 2 Dichtfläche
- 3 Druckfeder
- 4 Ringfläche
- 5 Matrize
- 6 dichtende Fase
- 7 Tubenachse
- 8 Stirnfläche
- 9 Dichtelement
- 10 Dichtelement
- 11 Gleitfläche
- 11' Gleitfläche
- 12 Gleitfläche
- 12' Gleitfläche
- 13 Konifizierdorn
- 14 Anschlagfläche
- 15 Austrittskanal
- 16 Tube, zylindrisch
- 17 Rohr
- 18 Umformdruckluftkanal
- 19 Tubenhalter
- 20 Hohlraum

- 21 Kanal, radial
- 22 Tube, konifiziert
- 23 Tube, egalisiert
- 24 Zentrierring
- 25 Hülse
- 26 Gummiring

Herlan & Co. Maschinenfabrik GmbH

Akte H 106

Patentansprüche:

- 1. Verfahren zum konischen Aufweiten von Metalltuben, bei dem die in Kegelform auszugestaltende, an einem Ende geschlossene und an dem 5 anderen Ende offene zylindrische Metalltube an dem offenen Ende luftdicht abgeschlossen, der Innenraum mit Hilfe eines pneumatischen Mittels unter Druck gesetzt und die zylindrische Metalltube auf die Innenwand der mit einer kegeligen Aushöhlung ausgestalteten Matrize angepreßt wird, dadurch gekennzeichnet, daß durch die linienartige Anspressung des äußeren Randes des 10 offenen Endes der zylindrischen Metalltube (16) die Metalltube gegen die abgeschrägte Dichtfläche (2) des unter Federdruck stehenden metallisch abdichtenden Dichtringes (1) luftdicht abgeschlossen und während des Konifiziervorganges, um den weiteren Druckaufbau zu 15 ermöglichen, durch die in Tubenrichtung axiale Bewegung des Dichtringes (1) am offenen Rand der Metalltube (16) eine nach innen gerichtete dichtende Fase (6) angeformt wird.
- Verfahren nach Anspruch 1, d a d u r c h g e k e n n z e i c hn e t, daß zur Abplattung einer egalen, nach innen gerichteten dichtenden Fase (6) der spezifische Dichtdruck durch Druckluftbeaufschlagung der Ringfläche (4) des Dichtringes (1) mit dem Betriebsdruck erhöht wird.
- 25 3. Verfahren nach Anspruch 1, d a d u r c h g e k e n n z e i c h-n e t, daß zur Abplattung einer egalen, nach innen gerichteten dichtenden Fase (6) der spezifische Dichtdruck durch Druckluftbe-aufschlagung der Ringfläche (4) des Dichtringes (1) unabhängig vom Betriebsdruck durch einen Druckregler dem erforderlichen spezifischen Dichtdruck angepaßt und einstellbar ist.

- 4. Vorrichtung zum konischen Aufweiten von Metalltuben und dgl. nach Anspruch 1 bis 3, d a d u r c h g e k e n n z e i c h-n e t, daß der metallische Dichtring (1) ein auf dem Konifizierdorn (13) axial beweglicher Zylinder ist, dessen stirnseitig in Tubenrichtung liegende Dichtfläche (2) unter einem Winkelß in dem Winkelbereich zwischen 45° bis 75° zur Tubenachse (7) kegelstumpfförmig in den Dichtring hinein verläuft.
- 5. Vorrichtung nach Anspruch 4, d a d u r c h g e k e n n z e i c hn e t, daß zur Erzeugung des erforderlichen Dichtungsdruckes
 zum Abdichten des hinteren Tubenrandes an der Dichtfläche (2) eine
 in Axialrichtung wirkende, an der von der Metalltube abgewandten
 Stirnfläche (8) des Dichtringes (1) abgestützte Druckfeder (3)
 vorgesehen ist.

15

5

- Vorrichtung nach Anspruch 4 oder 5, gekennzeichnet durch net durch eine auf der abgesetzten Innenbohrung des Dichtringes (1) befindliche Ringfläche (4), die durch die Durchmesserdifferenzen der Gleitflächen (11, 11¹, 12, 12¹) des Dichtringes (1) und des Konifizierdornes (13) zwischen den Dichtelementen (9, 10) unter pneumatischem Druck eine axiale, zur Metalltube weisende Kraftkomponente erzeugt.
- Vorrichtung nach einem der Ansprüche 4 bis 6, g e k e n n z e i c h n e t d u r c h eine Anschlagfläche (14), die die axiale, in Tubenrichtung ausführende Hubbegrenzung des Dichtringes (1) durch Kontakt der Dichtfläche (2) des Dichtringes (1) mit der parallel zur Dichtfläche (2) abgeschrägten Anschlagfläche (14) der Matrize (5) darstellt.

30

8. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 4 bis 7, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß der metallische Dichtring (1) zur Erzielung einer verschleißfesten Dichtfläche (2) und abriebfester Gleitflächen (11, 12) aus gehärtetem Stahl besteht. 9. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 4 bis 8 mit einer innerhalb der Matrize auf dem Konifizierdorn befindlichen Hülse, wobei am Konifizierdorn und an der Hülse auf dem Umfang verteilte Austrittskanäle zum Aufweiten der Tuben angeordnet sind und der Konifizierdorn eine axiale Öffnung aufweist, dad urch gekenntze der neze ich net, daß zum Durchströmen der Druckluft während des Umformens der zylindrischen Tube (16) axial verlaufende Austrittskanäle (15) des Konifizierdornes (13) und der Hülse (25) vorgesehen sind und daß die Druckluft von der Tubenabblaseluft durch das innerhalb des Konifizierdornes (13) um dessen Längsachse verlaufende und mit dem auf dem Konifizierdorn befestigten Tubenhalter (19) endende Rohr (17) getrennt ist, wobei neben dem Tuben-Abblaseluftanschluß ein zweiter separater Umformer-Druckluftanschluß vorgesehen ist.

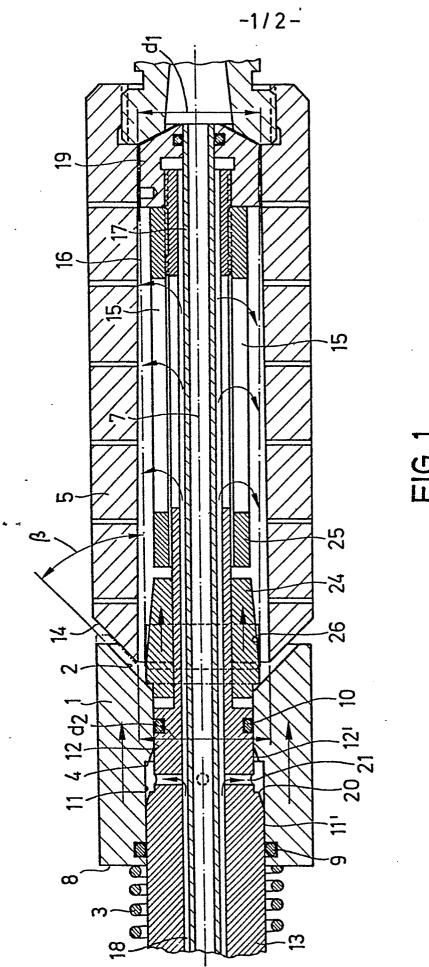
15

20

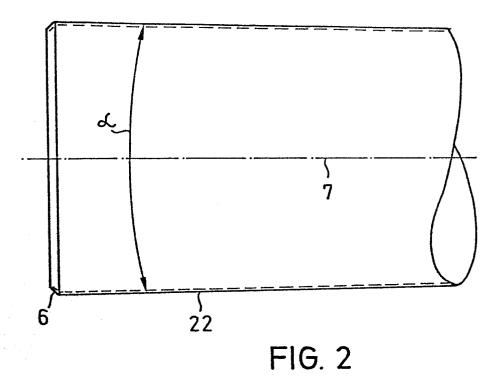
10

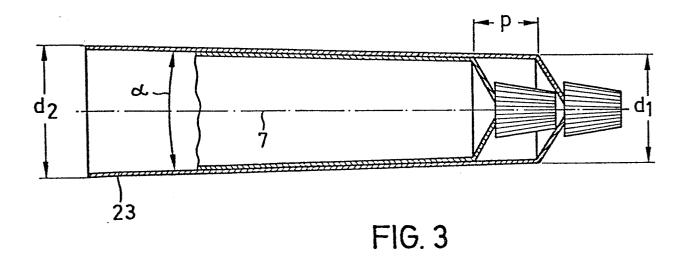
5

10. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 4 bis 9, d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t, daß der Hohlraum (20) zwischen Ringfläche (4) der Gleitflächen (11) des Dichtringes (1) und (12') des Konifizierdorns (13) durch radial verlaufende, auf dem Umfang verteilte Kanäle (21) mit dem Umformdruckluftkanal (18) verbunden ist.



o (p. j









EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

ΕP 82 10 4100

		GE DOKUMENTE		
ategorie		mit Angabe, soweit erforderlich, blichen Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int. Ct. 3)
D,A	DE-C-2 012 701 CONDITIONNEMENT SCAL)	- (STE DE EN ALUMINIUM		B 21 D 51/36 B 21 D 26/02
D,A	DE-A-2 711 649 TECHNOLOGIAI INT			
D,A	DE-B-2 131 504	- (SCAL)		
A	BE-A- 646 779 CORP.) & DE - A - 14797	- (TUBED CHEMICALS		
A	DE-B-1 777 181 (NAKAMURA)			RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int. Cl. 3)
		•		B 21 C 37/00 B 21 D 26/00 B 21 D 41/00 B 21 D 51/00
D	e: vorliegende Recherchenbericht wur	de fur alie Patentansprüche erstellt.		
	Recherchenort Abschlußdatum der Recherche BERLIN 27-10-1982		i	Prüter HLAITZ J
X: v Y: v A: t O: r	KATEGORIE DER GENANNTEN DO on besonderer Bedeutung allein besonderer Bedeutung in Verbarderen Veröffentlichung derselbe echnologischer Hintergrund nichtschriftliche Offenbarung Zwischenliteratur der Erfindung zugrunde liegende T	petrachtet nach pindung mit einer D : in de pin Kategorie L : aus 8 : Mitg	n dem Anmeld er Anmeldung andern Grun	kument, das jedoch erst am oder dedatum veröffentlicht worden ist g angeführtes Dokument den angeführtes Dokument chen Patentfamilie, überein- ument